美西車禍 台灣旅遊團七死七傷

劇慘成造 道車向對到覆翻士巴小 控失駛駕近附壩水佛胡

【本報系記者劉永毅、陳德安／洛杉磯—亞利桑納州米得湖休閒區現場連線報導】台灣旅客到美國西部遊覽又傳意外。台灣私立華興補習班教師及親友一行，連同當地駕駛和導遊共十四人搭乘的小型巴士，台北時間三十日上午七點左右（美國西岸時間二十九日下午四點）在美國亞利桑納州米得湖休閒區內的胡佛水壩附近發生車禍，小巴士擦毀並翻覆到對向車道，造成七人死亡、七人輕重傷的不幸事件。

目前獲知的死亡名單為：朱瑞祥（二十五歲）、譚蔚芝（女，四十一歲）、朱譚蔚虹（女，四十八歲）、姚華麗（女，四十四歲）、陳米多（女，二十三歲）、台灣導遊馮榮玲（女，二十六歲），以及美國當地導遊于小姐（年齡及詳細中文姓名不詳）。

傷者為陳淑華（女，三十四歲）、朱其龍（六十三歲）、劉慧敏（女，三十一歲）、張陳秀枝（女，五十五歲）、張正平（二十三歲）以及駕駛何大定（三十歲）。

根據台北駐洛杉磯代表處、拉斯維加斯佛光會及其他熱心華僑提供的消息，華興補習班教師及親友組成的美西旅遊團一行共十六人，其中十二人二十九日驅車前往大峽谷、米得湖休閒區遊覽，他們自米得湖休閒區風景點西峽谷，循第九十三號州際公路返回拉斯維加斯途中，在米得湖胡佛水壩附近，楊柳灘（Willow Beach）的一個大轉彎處發生車禍。

車禍原因尚在調查之中，據初步研判，可能小巴士駕駛在彎道行駛時，發現車身偏離車道後，大幅將方向盤打向左方，以致車子跨越中線衝入對向車道，並且失控打轉，滾向山溝。

被懷疑可能操縱車子失當而導致車禍的駕駛何大定受到輕傷，他接受訪問時指出，他是在轉彎時，察覺車身太靠右，因而向左修正，但因為有一輛大卡車駛來，他被迫再將方向盤打向右時，車子才失控翻覆。何大定在米得湖、大峽谷一帶駕駛觀光巴士，有半年經驗。

傷者已被送往附近的大學醫療中心，其中陳淑華和張正平傷勢輕微，已經出院，其餘五位傷者就醫後情況也大致良好。

這是近半年多來，第二次有台灣旅客在亞利桑納州旅遊時發生事故，上一次是今年二月十三日，一架大峽谷觀光小飛機失事，導致七名台灣旅客喪生。

相關新聞刊三版

一輛從大峽谷搭載台灣觀光客，準備返回拉斯維加斯的十五人座旅行車，廿九日下午在位於胡佛水壩東南方廿四公里處的九十三號公路上，亦即亞利桑納州楊柳灘附近翻覆，造成七死七傷的慘劇。這是警方趕赴現場調查意外原因並覆蓋屍體的情形。（美聯社）

電信費率明起調整

國際直撥電話取消首、逾首分鐘價差 公用電話市內通話費三分鐘一元

市內電話取消基本次數 長途及行動電話降價了

【記者李彥甫／台北報導】交通部明天（九月一日）零時起將調整電信費率，市內電話取消基本次數，調降住宅電話月租費；長途電話、行動電話費率調降，但計費單位由「若干秒」改為「每分鐘」；國際直撥電話費率大部分地區調降，並取消首、逾首分鐘價差；查號費由每通一元漲為兩元。

此次調整以市內電話部分影響最大，交通部電信總局表示，目前全國約有八百七十萬電話用戶，比照各國取消基本次數，用戶種類由三種簡化為住宅及非住宅兩種，住宅月租費第一、二級分別調降為卅元及五十元，非住宅漲為三百四十元及三百九十元，通話費用維持每五分鐘一元，市內電話裝機費由六千元降為三千元。

長途直撥電話的計費單位由「若干秒」改為「每分鐘」，費率全面調降，降幅從百分之四至百分之五十，距離愈遠降幅愈大，一般時段的降幅也高於傍晚及深夜折扣時段。

國際直撥電話費最大的改變為取消首分鐘和逾首分鐘的價差，並簡化計費區域，一般時段的通話費全面調降，降幅在百分之六至百分之六十七之間；減價時段的調幅有漲有跌，最高漲幅為百分之十一點四，最大降幅百分之七十。

其他電信費率調整如下：

●公用電話：市內通話費由五分鐘一元漲為三分鐘一元，長途通話費僅調降第三級費率（一百四十一公里以上），一般時段由六秒一元降為十秒一元，傍晚時段由十二秒一元降為十五秒一元，國際直撥電話降幅從百分之廿五至百分之七十。

●行動電話：目前約有七十萬用戶，全區月租費降為一千兩百元，單區降為七百元，通話費率全面下降，但計費單位由「秒」改為「分」，並首次採尖離峰差價，凌晨零時至七時為深夜時段，一般時段全區六點五元、單區五元，深夜時段全區三點三元，單區二點五元。

●人工查號台費用：由每通一元調漲為二元，每通可查兩次。

●無線電叫人業務（呼叫器）：目前約有一百八十多萬用戶，月租費維持不變，全區五百五十元、單區兩百元。

●〇八〇免費電話通話費由十二秒一元降為每分鐘四元。

電信總局表示，詳細調幅可洽各地電信局。

我網球混合雙打獲得世大運金牌

5、25

歷史十次閏八月 變天機率知多少

39

北約空襲塞裔據點 一戰機被擊落

成立以來規模最大軍事行動 決心保護塞拉耶佛市民

【本報綜合卅日外電報導】為了懲罰波士尼亞塞爾維亞裔對塞拉耶佛市無辜市民的屠殺攻擊，同時剪除塞裔再度進擊塞拉耶佛的能力，北大西洋公約組織從昨夜、今天破曉及今天早晨，分別對散處波國各地的塞裔據點發動三波猛烈的空襲。這是北約組織自一九四九年成立以來，規模最大的一次軍事行動，充分顯示西方國家以戰遏和的決心。

在華府的美國官員證實，一架參與北約空襲行動的法國戰機，今天在塞拉耶佛東方上空遭擊落。這是此次行動首度傳出的損失報告。

在塞拉耶佛的聯合國發言人說，北約已通知塞裔指揮官穆拉迪契，北約及聯合國的聯合軍事行動將持續下去，直到聯合國方面評估塞裔已不再對塞拉耶佛市構成威脅為止。除了空襲外，聯合國方面也對位於塞拉耶佛及波國中部和東部的若干塞裔重要據點進行砲擊。

聯合國發言人說：「今天行動的目的，在確保市民發生於塞拉耶佛市的屠殺事件不致重演。」在義大利那不勒斯的北約發言人說，北約總共從在義大利的數個基地及美國「羅斯福號」航艦上，出動六十多架戰機出擊。攻擊的目標以塞裔防空陣地、飛彈基地及通信設施為主，後來更延伸至彈藥、軍需庫及指揮中心。據初步的回報研判，許多目標已遭嚴重損害或完全摧毀。

聯合國官員說，塞裔部隊今天早晨曾對至少三個聯合國據點或營地進行報復性砲擊，但發砲位置暴露後隨即遭還擊砲火摧毀。塞裔新聞機構聲稱，在塞拉耶佛塞裔占領區域內有十二人在空襲行動中喪生，其中五人是歐洲聯盟的觀察員。

西方國家領袖今天一致認為，北約的懲罰性空襲行動堪稱是對塞裔屠殺無辜市民的允當反應。唯獨俄羅斯表示抗議。

相關新聞刊九版

跳失一死一 災風特肯

今天停止上班上學 高屏澎湖四縣市 斷中通交橫南 除解後午警上陸報

【本報記者／連線報導】肯特颱風來襲，昨天造成台灣地區一人死亡、一人失蹤、十五人受傷，空中交通大受影響，兩橫交通中斷，南迴鐵路停斷。中央氣象局表示，昨晚到今天清晨，肯特颱風對台灣陸地影響最大，預測今天上午南部陸地可望脫離暴風圈，午後將解除陸上颱風警報。高屏三縣市及澎湖縣宣布今天停止上班、上學，以策安全。

屏東縣的恆春半島昨天首當其衝，上午十一時左右進入暴風圈，風雨交加，七十三歲的農民潘先桃牽牛到郊外，被大風吹落水坍死亡，另有一名女子被掉落的號誌燈砸傷。不少樹木被強風吹落後打斷電線，一度造成恆春、滿州及車籠地區五千多戶停電。

台東地區也風強雨驟，綠島國民旅社司機許志強（廿三歲）因汽車拋錨下車檢修時，被突來巨浪捲入海中失蹤；在附近觀海潮的五名遊客同遭巨浪襲捲，所幸僅受輕傷。另外，大武、海端等鄉鎮七百多戶停電。

台北縣則有九名學童放學回家的路上被掉落的廣告招牌砸傷，所幸均無生命危險。

交通方面，南橫公路因坍方交通中斷；南迴線鐵路下午二時卅分起因風速強勁停駛；中南部各機場下午三時五十分起多數關閉，班機停飛。

昨天晚上宣布今天停止上班、上課的是高雄市、高雄縣、屏東縣、澎湖縣、台東縣則今天上午六時再宣布是否停止上班、上課。

中央氣象局表示，肯特颱風的中心昨天晚間已通過巴士海峽，昨晚到今天清晨之間，對台灣陸地影響最大，預測今天上午南部陸地可望脫離暴風圈，午後將解除陸上颱風警報，今晚到明天清晨間解除台灣東南部海面及台灣海峽南部的海上颱風警報。

氣象局昨晚呼籲屏東、台東、高雄、台南及澎湖地區嚴防強風暴雨；巴士海峽、台灣東南部海面、東沙島海面及金門海面船隻加強戒備。

肯特今天午後對台灣陸地的威脅將減輕，但受外圍環流及地形影響，氣象局發布陸上強風特報，恆春、台東、高屏及澎湖地區平均風力七到九級，台北地區有七到九級的陣風，新竹地區有熒風，請民眾注意。此外，肯特進入台灣海峽南部後將引進強勁西南風，嘉南及高屏沿海低窪地區居民應防海水倒灌。

相關新聞刊三版

我們都支持陳履安

台灣社會已被污染成貪婪、權勢鬥爭，金錢掛勾、自私自利毫無道理、正義可言之島，我們現在需要一股清流來淨化人心，成為互愛、互信、互讓之文化。

一位真正愛台灣、愛同胞、心急如焚、支持陳履安者 陳明珠 敬啓

84、8、31

尋人啟事

如有任何困難，母親願意為你解決速回。若有仁人君子知悉下落請速

電 04：23938100 04：25570067

中華郵政台字第五九四號執照登記為第二類新聞紙類

UNITED DAILY NEWS

創辦人 王惕吾

發行人 王效蘭

每天十三大張 每份新臺幣五元

第壹張第壹參號

地址：(110)台北市忠孝東路四段五五五號

電話：總機：7681234・7601616　訂報：7654312　發行服務專線：080-212242　商業廣告：7615142　分類廣告：7636775　採訪中心：7689036　地方新聞中心：7689297

本報所刊文圖非經同意不得轉載

一樣的中秋、不一樣的月餅

伊莎貝爾水果月餅

即日起，伊莎貝爾水果月餅接受預約，慢了，就得等到明年了！

■凡於9月7日以前(含當日)訂購伊莎貝爾水果月餅、伴手禮，可享折扣優待，愈早訂購，折扣愈優惠！請把握良機！

■訂購數量愈多，優惠愈多！限量生產，請儘早選購，以免向隅！

■9/9前提貨有效，單粒月餅恕不打折。

慶祝伊莎貝爾週年慶

即日起至9/17喜餅全省75折

(10月底提貨有效)

ISABELLE

南投草屯門市地址：南投縣草屯鎮中正路676號 (049)323-214

台東中正門市地址：台東市中正路177號(089)342-855

——9/1～9/14中區門市暨台東門市全產品8折＊(喜餅75折)

■9/1～9/3憑報紙截角至台中漢口、三民、大雅、豐原、員林、草屯、台東門市就送"豐富巧禮"乙盒，每人限兌換乙盒，數量有限，送完為止（限至中區六家門市、台東門市兌換）。

■9/1～9/7草屯門市蛋糕、漢餅免費試吃一週。

台灣伊莎貝爾食品股份有限公司
ISABELLE(TAIWAN) CO., LTD.
總公司：台北市杭州南路二段89號
電話：(02)396-7350

杭州店：台北市杭州南路二段89號/(02)396-7350
南京店：台北市南京東路三段121號/(02)517-2808
八德店：台北市八德路三段174號/(02)578-1152
土林店：台北市文林路474號/(02)833-7076
永和店：台北縣永和市永和路二段324號/(02)231-6738
中山店：台北市中山北路二段28-1號/(02)568-4642
板橋店：台北縣板橋市南門街41號/(02)272-1369
桃園中山店：桃園市中山路128號/(03)339-5642
中壢中正店：中壢市中正路111號/(03)427-6833
新竹東門店：新竹市東門街86號/(035)210-088
台中漢口店：台中市漢口路一段11號/(04)321-0033
台中三民店：台中市三民路二段23號/(04)221-4366
台中大雅店：台中市大雅路640.642號/(04)291-5208
台中豐原店：豐原市中正路114號/(04)520-5118
彰化員林店：彰化縣員林鎮中正路223號/(04)833-9662
南投草屯店：南投縣草屯鎮中正路676號(049)323-214
嘉義中山店：嘉義市中山路575-1號/(05)223-9992
台南西門店：台南市西門路二段292號/(06)222-7080
台南東寧店：台南市東寧路508號/(06)234-2236
高雄中正店：高雄市中正四路56-2號/(07)291-1888
高雄左營店：高雄市左營大路222號/(07)588-5767
高雄鳳山店：鳳山市光遠路354號/(07)745-3161
屏東店：屏東市民族路217號/(08)765-6280
羅東店：宜蘭縣羅東鎮公正路76號(039)571-657(代理商)
花蓮店：花蓮市中山路475之2號/(038)328-686(代理商)
台東店：台東市中正路177號/(089)342-855(代理商)
澎湖店：澎湖縣馬公市中山路23號中國行/(06)927-2155(代理商)

百貨公司專櫃——
北區：
太平洋崇光B1月餅展售區
新光三越站前店B2美食館
新光三越南西店B2美食館
明揚春天1F月餅展售區
東亞百貨B2美食館
大葉高島屋B1市井館
中區：
中友百貨B棟B2生活食品館
遠東百貨9F月餅展售區
南區：
新光三越三多店B2食品館
漢神百貨7F月餅展售區
大美百貨B1中庭廣場

■9月1日～9月3日
憑此截角至伊莎貝爾中區六家門市、台東門市即可兌換"豐富巧禮"乙盒，每人限換乙盒，逾期無效，數量有限，送完為止。
(限至台中漢口、三民、大雅、豐原、彰化員林、南投草屯、台東中正七家門市兌換)
台灣伊莎貝爾食品股份有限公司